



Südtiroler
 Sanitätsbetrieb

Azienda Sanitaria
 dell'Alto Adige

Azienda Sanitaria de Sudtiroi

Abteilung Verwaltungsleitung der Krankenhäuser Bruneck und Innichen/ Ripartizione dirigenza amministrativa degli ospedali di Brunico e San Candido	
Amt für Einkäufe und Inventarverwaltung / Ufficio acquisti e gestione dell'inventario	
Einleitung eines Ankaufsverfahrens ("Entscheidung zum Vertragsabschluss") - Indizione di un procedimento d'acquisto ("determina a contrarre")	
Gegenstand: Lieferung eines tragbaren Blutgasanalysators für die Pädiatrie des Gesundheitsbezirkes Bruneck (Pos. BK 06/2017) Oggetto: Fornitura di un emogasanalizzatore portatile per il reparto di pediatria del Comprensorio Sanitario di Brunico (pos. BK 06/2017)	
Öffentliches Interesse, das erfüllt werden soll: Erwerb von Gütern, die für die Ausübung der institutionellen Tätigkeit notwendig sind / Interesse pubblico che si intende soddisfare: acquisizione di beni necessari per lo svolgimento dell'attività istituzionale	
Eigenschaften der zu erwerbenden Güter und wesentliche Vertragsbedingungen: siehe Allgemeine Bedingungen Caratteristiche dei beni da acquistare e principali condizioni contrattuali: vedasi condizioni generali	
1. AOV Konvention - Convenzione ACP	NEIN/NO
2. CONSIP Konvention - Convenzione CONSIP	NEIN/NO
3. Richtpreise AOV - Prezzi di riferimento ACP	NEIN/NO
4. Ausschreibung EMS bezüglich der Warenkategorie des gegenständlichen Verfahrens - Bando MEPAB relativo alla categoria merceologica oggetto dell'acquisto	NEIN/NO
5. Warenkategorie gemäß art. 21/ter, Absatz 4 des LG Nr. 1/2002 - Categoria merceologica ai sensi dell'art. 21/ter, comma 4 LP n. 1/2002	NEIN/NO
6. Warenkategorie, die den Mindestumweltstandards unterliegen - Categoria merceologica soggetta ai CAM (Criteri ambientali minimi) (http://www.minambiente.it/pagina/criteri-vigore)	NEIN/NO
7. Warenkategorie, in dem Sozialgenossenschaften für die Arbeitseingliederung von benachteiligten Personen tätig sind - Categoria merceologica nella quale operano cooperative sociali di inserimento lavorativo http://lexbrowser.provinz.bz.it/doc/1/195901%c2%a710/delibera_22_ottobre_2012_n_154/1/allegato_a.aspx http://www.provinz.bz.it/arbeit-wirtschaft/genossenschaften/suchdienst-sozialgenossenschaften.typ:b.asp	NEIN/NO
8. Ausschreibung definiert als - Gara definita come	Lieferung/Fornitura
9. Verfahrensabwicklung - Modalità dello svolgimento del procedimento a) elektronisch EMS/MEPA - MEPAB/MEPA elettronico b) elektronisches Portal Land (ISOV) - Portale provinciale telematico (SICP) c) elektronisches Portal Land (ISOV) im Namen und im Auftrag der AOV - Portale provinciale telematico (SICP) in nome e per conto del ACP d) traditionell - tradizionale	D
10. Verfahren zur Auswahl des Vertragspartners - Procedura di scelta del contraente a) Direktvergabe - Affidamento diretto b) Verhandlungsverfahren ohne vorherige Veröffentlichung einer Bekanntmachung - Procedura negoziata senza previa pubblicazione di un bando c) Beschränktes Verfahren - Procedura ristretta d) Offenes Verfahren - Procedura aperta	A
11. Eigenregie - Amministrazione diretta	NEIN/NO
12. Eingeladene Wirtschaftsteilnehmer - Operatori economici invitati	Abbott Srl, Viale G. Ribotta n. 9, 00144 Roma Alere Srl, Via Bartolomeo Eustachi n. 36, 20129 Milano ROCHE DIAGNOSTICS SpA, Viale G. B. Stucchi n. 110, 20900 Monza
13. Grund der Auswahl der Wirtschaftsteilnehmer - Motivo della scelta degli operatori economici	Marktkonsultation - Indagine di mercato
14. Aufteilung in Lose - Suddivisione in lotti	NEIN: Es handelt sich um ein einzelnes, homogenes Produkt. NO: Si tratta di un prodotto unico ed omogeneo.
15. Zuschlagskriterium - Modalità di aggiudicazione	Wirtschaftlich günstigstes Angebot nach Preis und Qualität/ offerta economicamente più vantaggiosa al prezzo e qualità

	Qualitätskriterien für die Beschäftigung von Lehrlingen/ criteri qualitativi per l'occupazione di personale apprendista: NEIN/NO
16. Interferenzen - interferenze	NEIN/NO (Informationsdokument Risiken/ documento informativo rischi)
17. Ausschreibungsgrundbetrag ohne MwSt. - Importo a base d'asta IVA esclusa	€ 6.950,00-
18. Buchhalterische Deckung - Copertura contabile	laufende Ausgaben - spesa corrente
19. Erklärung über die Abwesenheit von Befangenheitsgründen/Enthaltung - Dichiarazione sull'assenza di motivi di incompatibilità/astensione	Der Verfahrensverantwortliche erklärt bezüglich den eingeladenen Wirtschaftsteilnehmern / Il responsabile del procedimento dichiara nei confronti degli operatori economici: <ul style="list-style-type: none"> - dass gegenüber ihm keine Befangenheitsgründe und /oder verpflichtende Enthaltungsgründe vorhanden sind - di non trovarsi in condizioni di incompatibilità e/o obbligo di astensione; - sich zu verpflichten, frühzeitig eventuelle finanzielle Interessen, Interessenkonflikte auch potentielle, Vorteilssituationen sowie auch weitere auch nachträgliche Enthaltungsgründe und/oder Befangenheitsgründe mit Bezug auf den erteilten Auftrag mitzuteilen - di impegnarsi a comunicare tempestivamente eventuali interessi finanziari, conflitti di interesse, anche potenziale, ragioni di convenienza, nonché ulteriori cause di astensione e/o incompatibilità, anche sopravvenute, in relazione all'incarico affidato; - gemäß Art. 35-bis des GVD Nr. 165/2001 für keine Verbrechen des Titels II, Buch II des Strafgesetzbuches, auch wenn noch nicht rechtskräftig, verurteilt worden zu sein - ai sensi dell'art. 35-bis del D.Lgs. n. 165/2001, di non essere stato condannato, anche con sentenza non passata in giudicato, per i reati previsti nel capo I del titolo II del libro secondo del Codice penale.
Der Verfahrensverantwortliche - Il responsabile del procedimento Dr. Gerhard Griebmair	Der Abteilungsdirektor - Il Direttore di Ripartizione Dr. Gerhard Griebmair

- A) Allgemein Rechtsvorschriften/riferimenti normativi generali:
 LG Nr. 17/1993; LG Nr. 7/2001; LG Nr. 14/2001; LG Nr. 1/2002; LG Nr. 16/2015; GvD Nr. 50/2016; Beschluss des G.D. Nr. 317/2016; Anwendungsrichtlinien LR und ANAC.
 LP n.17/1993; LP n.7/2001; LP n.14/2001; LP n. 1/2002; LP n.16/2015; D.Lgs. n. 50/2016; Deliberazione del D.G. n. 317/2016; Linee Guida GP e ANAC.
- B) Spezifische Rechtsvorschriften/riferimenti normativi specifici:
- ad 1, 2, 3, 4, 5, 9) Art. 21/ter, LG Nr. 1/2002;
 - ad 6) art. 21/ter, LP n. 1/2002;
 - ad 7) Art. 34 des GVD Nr. 50/2016;
 - ad 8) Art. 34 del D.Lgs. n. 50/2016;
 - ad 9) Beschluss LR Nr. 1227/2016; Beschluss LR Nr. 1541/2012;
 - ad 10) Delibera GP n. 1227/2016; Delibera GP n. 1541/2012;
 - ad 11) Art. 5, 38 LG Nr. 16/2015; Art. 21/ter LG Nr. 1/2002;
 - ad 12) artt. 5, 38, LP n. 16/2015; art. 21/ter, LP n. 1/2002;
 - ad 13) Art. 25, 26 LG Nr. 16/2015; Art. 36, 59 GvD Nr. 50/2016;
 - ad 14) artt. 25, 26 LP n. 16/2015; artt. 36, 59 D.Lgs. n. 50/2016;
 - ad 15) Art. 41 LG Nr. 16/2015;
 - ad 16) art. 41 LP n. 16/2015;
 - ad 17) Art. 26 LG Nr. 16/2015; Art. 36 GvD Nr. 50/2016;
 - ad 18) art. 26 LP n. 16/2015; art. 36 D.Lgs. n. 50/2016;
 - ad 19) Art. 20, 25 LG Nr. 16/2015;
 - ad 20) artt. 20, 25, LP n. 16/2015;
 - ad 21) Art. 28 LG Nr. 16/2015;
 - ad 22) art. 28 LP n. 16/2015;
 - ad 23) Art. 33 LG Nr. 16/2015; Art. 95 GvD Nr. 50/2016; Beschluss LR Nr. 570/2016;
 - ad 24) art. 33 LP n. 16/2015; art. 95 D.Lgs. n. 50/2016; Deliberazione GP n. 570/2016;
 - ad 25) Gesetz Nr. 123/2007; GvD Nr. 81/2008;
 - ad 26) legge n. 123/2007; D.Lgs. n. 81/2008;
 - ad 27) Art. 30 LG 17/93; Art. 42, Art. 77 GvD Nr. 50/2016; Art. 51 ZPO; Art. 6, 7 DPR Nr. 62/2013; Art. 6-bis Gesetz Nr. 241/1990.
 - ad 28) art. 30 LP n. 17/93; artt. 42, 77 D.Lgs. n. 50/2016; art. 51 c.p.c.; artt. 6, 7 D.P.R. n. 62/2013; art. 6-bis, L. n. 241/1990.